

**Art. 9.** Dans le même arrêté, les mots « Fonds du Logement des Familles de la Région de Bruxelles-Capitale » sont à chaque fois remplacés par « Fonds du Logement de la Région de Bruxelles-Capitale ».

**Art. 10. § 1<sup>er</sup>.** L'article 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, de l'arrêté précité est remplacé comme suit : « Code bruxellois du Logement : l'ordonnance du 17 juillet 2003 portant le Code bruxellois du Logement ».

§ 2. L'article 1<sup>er</sup>, 6<sup>o</sup>, du même arrêté est remplacé comme suit : « Revenus : les revenus au sens de l'article 6 du Code des impôts sur les revenus 1992 de l'avant-dernière année de celle qui précède l'année de la demande, en y ajoutant le cas échéant, les revenus afférents à la même période recueillis à l'étranger dans la mesure où ils ne rentrent pas dans l'assiette de cette disposition, et les revenus des personnes visées à l'article 4 du Code précité ».

**Art. 11.** Dans l'article 3 de l'arrêté précité, les mots « à l'article 6 de l'ordonnance » sont remplacés par « à l'article 85 du Code bruxellois du Logement ».

**Art. 12.** Dans l'article 6 de l'arrêté précité, les mots « à l'article 7 de l'ordonnance » sont remplacés par « à l'article 85 du Code bruxellois du Logement ».

**Art. 13. § 1<sup>er</sup>.** Dans le texte en français de l'article 10 de l'arrêté précité, les mots « l'article 8, premier alinéa de l'ordonnance » sont remplacés par « l'article 85, § 5, du Code bruxellois du Logement ».

§ 2. Le texte en néerlandais de l'article 10 de l'arrêté précité est remplacé comme suit : « Het verslag voorzien onder artikel 85, § 5, van de Brusselse Huisvestingscode omvat o.a. de volledige inlichtingen over de eventuele behandeling van de aanvragen door de gemeenten, de openbare centra voor maatschappelijk welzijn of de verenigingen ».

**Art. 14. § 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 12 de l'arrêté précité, les mots « dispositions contenues dans l'ordonnance » sont remplacés par « dispositions contenues dans le Code bruxellois du Logement ».

§ 2. Dans le même article, les mots « l'article 7 de l'ordonnance » sont remplacés par « l'article 85, § 4, du Code bruxellois du Logement ».

Bruxelles, le 8 septembre 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propriété publique, de la Coopération au Développement et de la Promotion de l'Image nationale et internationale de Bruxelles,

Ch. PICQUE

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation urbaine, de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide Médicale Urgente et du Logement,

Mme E. HUYTEBROECK

**Art. 9.** In hetzelfde besluit, worden de woorden « Woningfonds van de Gezinnen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest » telkens vervangen door de woorden « Woningfonds van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ».

**Art. 10. § 1.** Artikel 1, 1<sup>o</sup>, van het genoemde besluit wordt als volgt vervangen : « Brusselse Huisvestingscode : ordonnantie van 17 juli 2003 houdende de Brusselse Huisvestingscode ».

§ 2. Artikel 1, 6<sup>o</sup>, van hetzelfde besluit wordt als volgt vervangen : « Inkomsten : de inkomsten, in de zin van artikel 6 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, van het voorlaatste jaar van het jaar dat voorafgaat aan het jaar van de aanvraag, waaraan, in voorkomend geval, de inkomsten worden toegevoegd die betrekking hebben op dezelfde periode en die vergaard werden in het buitenland voor zover deze niet onder de toepassing van deze bepaling vallen, en de inkomsten van de in artikel 4 van het voornoemde Wetboek bedoelde personen ».

**Art. 11.** In artikel 3 van het voornoemde besluit, worden de woorden « in artikel 6 van de ordonnantie » vervangen door de woorden « in artikel 85 van de Brusselse Huisvestingscode ».

**Art. 12.** In artikel 6 van het voornoemde besluit, worden de woorden « in artikel 7 van de ordonnantie » vervangen door de woorden « in artikel 85 van de Brusselse Huisvestingscode ».

**Art. 13. § 1.** In de Franstalige tekst van artikel 10 van het voornoemde besluit, worden de woorden « l'article 8, premier alinéa de l'ordonnance » vervangen door de woorden « l'article 85, § 5, du Code bruxellois du Logement ».

§ 2. De Nederlandstalige tekst van artikel 10 van voornoemd besluit wordt als volgt vervangen : « Het verslag voorzien onder artikel 85, § 5, van de Brusselse Huisvestingscode omvat o.a. de volledige inlichtingen over de eventuele behandeling van de aanvragen door de gemeenten, de openbare centra voor maatschappelijk welzijn of de verenigingen ».

**Art. 14. § 1.** In artikel 12 van het voornoemde besluit worden de woorden « bepalingen opgenomen in de ordonnantie » vervangen door de woorden « bepalingen opgenomen in de Brusselse Huisvestingscode ».

§ 2. In ditzelfde artikel, worden de woorden « artikel 7 van de ordonnantie » vervangen door de woorden « artikel 85, § 4, van de Huisvestingscode ».

Brussel, 8 september 2011.

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid, Ontwikkelingssamenwerking en Gewestelijke Statistiek,

Ch. PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie, Waterbeleid, Stadsvernieuwing, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp en Huisvesting,

Mevr. E. HUYTEBROECK

## MINISTÈRE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 2674 (2011 — 1640)

[C — 2011/31483]

**9 JUIN 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux conditions d'exploitation pour le stockage de GPL. — Erratum**

Au Moniteur belge n° 180, du 23 juin 2011, il y a lieu d'apporter les corrections suivantes :

- dans la version française du texte, à chaque occurrence, il convient de remplacer « LPG » par « GPL ».

- à l'article 7, page 36879, il convient de lire :

« Les dangers liés aux GPL, les précautions d'usage ainsi que l'interdiction de fumer doivent être clairement indiqués au moyen des pictogrammes réglementaires (A.R. du 17 juin 1997 concernant la signalisation de sécurité et de santé au travail) ».

Ces pictogrammes doivent être apposés de manière visible aux entrées de la zone de sécurité, ainsi qu'à l'intérieur de celui-ci.

## MINISTERIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 2674 (2011 — 1640)

[C — 2011/31483]

**9 JUNI 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende de exploitatievoorwaarden voor de opslag van LPG. — Erratum**

In het Belgisch Staatsblad nr. 180, van 23 juni 2011, dienen volgende correcties te worden aangebracht:

- in de Franse versie, dient in elk geval « LPG » te worden vervangen door « GPL ».

- in artikel 7, bladzijde 36879, dient te worden gelezen:

« De gevaren die verbonden zijn aan LPG, de gebruikelijke voorzorgsmaatregelen en het rookverbod moeten duidelijk zijn aangegeven door middel van de voorgeschreven pictogrammen (K.B. van 17 juni 1997 betreffende de veiligheids- en gezondheidssignalering op het werk) ».

Deze pictogrammen moeten goed zichtbaar worden aangebracht bij de ingangen van de veiligheidszone, alsook in deze zone.